



INTENCIONES / INTENTIONS

Sábado, 28 de febrero

Intenciones para todas las misas

Descanso Eterno: Paolo Natividad, Paula Ríos, José Luis Zamora, María Guadalupe Márquez, Kleber Gavilánez Ortiz, Luz Graciela Ramírez Montes, Julián Cortes, J. Jesús Duarte Ornelas, Irvin Morales, Teresa Fierro, Paolo Natividad, Catalina Torres, Guillermo López, Carmen López, Bernabé Mendoza. Salud y bienestar: Luis Salgado, Hermana Elena Quintana, Jesús Salgado, Alejandra Ávila, Margarita Arellano, Juan Montañez, Beatriz Montañez, Celina Hernández y Familia, Jesus Martinez

7:45 AM Eterno Descanso: Refugio Reyna, Carmen López. Salud y bienestar: John y Alvaro Zapata

5:00 PM Eterno Descanso: Juana Guzman, Carmen Lopez. Interesores de Amor Divino

Domingo, 1 de marzo

8:00 AM Eterno Descanso: Elvis Ramirez, Refugio Reyna, Jose Velez Fortoso, Familia Flores Loepez, Cintia Michel Vargas, Carmen Lopez. Cumpleaños: Maria Guadalupe Ruiz Flores.

10:00 AM Eternal rest of: Carmen Lopez. Spiritual Health & Well-being: Mr. Hortsman

12:00 PM Eterno Descanso: Jorge Correa Villanueva, Adolfo Ortiz, Josefina Mancilla, Arturo Ocon, Maria Cervantes de Corral, Julio Cesar Hernandez, Ezequiel Cazares, Gustavo Torres Navarro, Alberto Martinez, Carmen Lopez. Almas del purgatorio.

6:00 PM Eterno Descanso: Carmen Lopez

Lunes, 2 de marzo

7:45 AM Eterno Descanso: Refugio Reyna

Martes, 3 de marzo

7:45 AM Salud y bienestar: Mauricio Corral

7:00 PM Eterno Descanso: Adolfo Ortiz

Miércoles, 4 de marzo

7:45 AM Eterno Descanso: Arturo Ocon

Jueves, 5 de marzo

7:45 AM Por la paz en el mundo entero

Viernes, 6 de marzo

7:45 AM Por nuestros parroquianos

6:30 PM Misa y Vía Crucis



Sunday Collections / Colecta Dominical

February 1	1st \$4,690	2nd \$1,570	Online \$214.76
February 8	1st \$4,129	2nd \$1,520	Online \$158.85
February 15	1st \$3,635	2nd \$1,280	Online \$221.41
February 22	1st \$4,106	2nd \$1,549	Online \$282.76

La segunda colecta de hoy es para la remodelación del Campus.

Gracias por su generosidad!

Today's second collection is for the restoration of the Campus.

Thank you for your generosity!

CALENDARIO DE MINISTROS

7-8 DE MARZO/MARCH

- Misa 5 pm. Lector: Catecismo  
Ministro de Com.: Rosa Chávez, María Vielmas
- Misa 8 am. Lector: Hailey Figueroa, Miguel Núñez  
Ministro de Com.: María L. Martínez, Esperanza Zamora, Verónica Vega
- Misa 10 am. Lector: Elementary School  
Ministro de Com.: Mari Jiménez, Martha Tovar
- Misa 12 pm. Lector: Brandon Fuentes, Elia Sierra  
Ministro de Com.: Conchita Aguilera, Ana Valdo, Karina Gutiérrez, Maricela Lozano
- Misa 6 pm. Lector: Roxanna Monzón, Alma Mota  
Ministro de Com.: Fatima Hernández, Ana M. Gaeta

Amonestaciones Matrimoniales

Se unirán en el Sagrado Matrimonio el

14 de marzo, 2026

Cesar de Jesús García & Mayra Daniela Morales

28 de marzo, 2026

Jesse Frías & Doris Ballesteros  
Eduardo Barrón de León & Ruth Armenta

Si alguien conoce algún impedimento para que estas uniones se lleven a cabo conforme a las leyes de la Iglesia, se le ruega lo comuniqué oportunamente.

Horario de Verano

No se les olvide adelantar su reloj una hora el próximo sábado por la noche para despertar a tiempo para asistir a Misa el Domingo 8 de marzo.



Spring Forward

Don't forget to set your clocks one hour forward next Saturday night to wake up on time for Sunday Mass March 8.



Sagrado Corazón de Jesús  
6 de Marzo, 2026  
(1er Viernes del mes)  
Hora Santa - 6pm  
Santa Misa - 7pm

Inmaculado Corazón de María  
7 de marzo, 2026  
(1er Sábado del mes)  
Hora Santa - 4pm  
Santa Misa - 5pm



**(Mateo 17:1-9)** La liturgia de hoy está llena de símbolos de gloria y majestad. Si estamos atentos, podremos descubrir el gran amor de Dios hacia su Hijo Jesús y también hacia nosotros, manifestado en su Transfiguración. La gloria futura se presenta en la nube como signo de la presencia de Dios, así como en los vestidos blancos y el rostro de Jesús resplandeciente como el sol. “A la vista de ellos, su aspecto cambió completamente: su cara brillaba como el sol y su ropa se volvió blanca como la luz” (Mateo 17:2). La muerte que Jesús había anunciado previamente a sus discípulos, la que iba a padecer, será transformada en gloria en la Pascua. Sin embargo, para llegar a esa Pascua hay que pasar por el camino del Calvario, hacia la cruz. Pedro propuso hacer tres tiendas; estaba tan bien allí, con sus compañeros y con Jesús. De repente, se escucha la voz del Padre que dice: “Este es mi Hijo, el Amado; éste es mi Elegido, ¡escúchenlo!” (Mateo 17:5).

Para ser verdaderos seguidores de Jesús, debemos desinstalarnos de nuestras comodidades y de nuestros caprichos. La Cuaresma, que apenas comienza, debe llevarnos a comprometernos con el bien común y con la justicia que tanto necesita la sociedad actual. La dura realidad que estamos viviendo debe ser también un camino para encontrar la luz y la voz de Dios que nos llama a despertar y actuar frente a las necesidades de los demás. También cabe la pregunta: ¿a quién estamos escuchando? ¿A quién, o a qué, le estamos haciendo caso? Recordemos que seguir al Maestro exige esfuerzo y entrega. Bajemos, pues, de lo alto del monte para caminar con Jesús en esta Cuaresma. ©LPi

**(Matthew 17:1-9)** When I sit down to answer emails or write a Gospel reflection or return a phone call, I sometimes wonder: Does any of this humdrum work matter? Maybe you ask the same thing about your daily labor. Today’s Gospel, the Transfiguration, offers a surprising answer.

Jesus leads Peter, James, and John up a mountain. There, “his face shone like the sun face and his clothes become white as light” (Matthew 17:2). That detail regarding his clothes is worth considering.

We know Jesus’ body is inseparably united to the divine nature. But his clothing? That’s something made by human hands. It’s an artifact. And yet it shines with the same uncreated light. What does this detail mean? The early Church noted that Adam and Eve’s first act after the Fall was to make clothing. This clothing symbolizes all human labor that supports our dignity. In Jesus’ glorified garments, we see not just the redemption of our body, but of human effort to protect and uplift human dignity.

Parents, your family is your work. Baristas, plumbers, nurses, accountants your labor, your emails, your phone calls, your spreadsheets can all become radiant when offered to God in love. The question isn’t just do I believe in Jesus’ glory, but do I believe he can share it with the work of my hands?

Lenten Challenge: Identify the “artifact” you are making to uplift the dignity of others: your job, your home, your relationships. Consciously bring it to the Lord this Sunday at Mass. Offer it to share in His glory. It will begin to shine. ©LPi

### Invitación al Viacrucis Viviente

Invitamos a toda la comunidad a participar en el Viacrucis Viviente en unión con las demás parroquias de la Villita.

Invitamos especialmente a nuestros jóvenes a integrarse y vivir esta hermosa tradición de fe.

Ensayos: Lunes y Jueves

7:00 pm – 9:00 pm Parroquia Epifanía

Para más información, favor de comunicarse a la parroquia Cristo Rey a los números: 773-762-2322 o 773-521-1112



### Invitation to the Living Stations of the Cross

Mother of the Americas Parish invites the entire community to participate in the Living Stations of the Cross in union with the Little Village parishes.

We especially invite our youth to get involved and experience this beautiful tradition of faith.

Rehearsals: Mondays and Thursdays

7:00 pm – 9:00 pm Epiphany Parish

For more information, please contact Cristo Rey Parish at: (773) 762-2322 or (773) 521-1112

### Encuesta Final Parroquial “Tu Respuesta a la Homilía de Hoy”

Padre Tom ha estado participando en el Programa de Predicación para el Encuentro durante los últimos dos años.

Está dedicado a mejorar sus homilías y le encantaría conocer tus comentarios sobre su homilía de hoy en las misas de las 10am & 12pm

Por favor, escanea el código QR y tómate unos minutos para contarnos. ¡Gracias por su ayuda para apoyarlo a predicar mejor!



### Final Parish Survey “Your Response to the Homily Today”

Fr. Tom has been participating in the Preaching for Encounter Program for the last two years.

He is dedicated to improving his homilies and would love to hear your feedback on his homily today at the 10:00 a.m. & 12:00 p.m. Mass.

Please scan the QR code and take a few minutes to let us know how it impacted you.

Thank you for your help in supporting him to preach better!



**ST CASIMIR Mass**

With Bishop Paprocki

March 7, 2026 At 5:30pm

Mother of the Americas  
3047 W Cermak Rd Chicago Il 60623



**MISA DE San Casimiro**

Presidida por el Obispo Paprocki



Taller de Planificación Natural de la Familia

El Sabado 14 de Marzo de 9 am a 2 pm

Donacion Voluntaria

Aprende el método para posponer o lograr embarazos

Impartido por equipo certificado NFP

Regístrate llamando al 773 821 8400 312 226 7575

Invitan Madre de las Americas y San Francisco de Asis



MADRE DE LAS AMERICAS PRESENTA

Habrà Venta de comida

Donacion \$15

**GELA EN CONCIERTO**

24 DE MAYO 2026 A LAS 2 PM

3047 W Cermak Rd Chicago Il 60623

773 521 8400

Invitan: Guardianes Adoradores del Santisimo Sacramento






MADRE DE LAS AMERICAS TE INVITA A SU

**CENA / BAILE**

del dia de las Madres

SABADO 9 DE MAYO 2026 DE 6 PM A 12 AM

En el centro social

2414 S ALBANY AVE CHICAGO IL 60623

LA COMIDA SE SIRVE A LAS 7 PM

**\$ 50** POR PERSONA

AMENIZA DJ





Viernes de Cuaresma

**Viacrucis**

Misa a las 6:30 pm

Viacrucis después de la Misa

Iniciamos Febrero 20



Madre de las Americas  
3047 W Cermak Rd. Chicago Il 60623



Están todos invitados a nuestra **ADORACIÓN NOCTURNA.**

Este, **Sábado 7 de Marzo** de **8:00 pm a 11pm** en el Templo

SEÑOR, TEN MISERICORDIA DE NOSOTROS



THE WORK OF OUR HANDS

